

Jombaanoj Tere 2 Jonoj Tereya ano 2 kolooro. **Jenj-asa-asari**

Buŋa Tere kokawaa toyaa iinoj iyanjaq qata “Jotamemeya moŋ,” qaro. Iinoj tere ii “Wombo emba ano iwaa meraborauruta,” yoŋoojoŋ ano. Qaa aasanŋoya ii uumeleeŋ kanageso mombaa sareqaaya. Merabora ii kanageso ano wombo emba ii yoŋoo galeŋgiaga. Buŋa Terewaa qaa toroga kokanoj jopagoŋ aowombaajoŋ uu kuuŋ nonomakeja ano boi takapolakaya yoŋonoo ejemba kuma oŋongi qaagianoj seiwabotiwaan galeŋ meme qaaga koloɔja.

Buk kokawaa bakaya waŋa 4 ii kokaenj:

Qaa mutuya 1-3

Uujopa ii iwoi waŋa 4-6

Qaa doogoyanoj seiwabotiwaan galeŋ meme
qaa 7-11

Terewaa qaa kota waŋa 12-13

¹ Oo emba soro, Anutunoj meweengoj gono uumeleeŋ kanagesouruga galeŋ koma oŋoma nanjaŋ. Niinoj oŋo qaa hoŋja so uu wombonanoj jopagoŋ oŋomakejeŋ. Neenodeen qaaqoto, ejemba qaa hoŋja moma kotojuti, kuuya iyoŋonoo mono kaŋagadeen oŋo jopagoŋ oŋoma laligoju. Niinoj jotamemeya koloojeŋ ano giwo qaa amiŋ mobojoŋ kaŋ tere oojeŋ. ² Qaa hoŋjanooj uunanananoj nama ananawo tetegoya qaa eŋ

ubaa. Niinoŋ Buhja qaa iikawaajonj ama jopagoŋ oŋonjeŋ.

³ Anana qaa hoŋa otaaŋ uunooŋ jopagoŋ aŋlaligojoŋi eeŋ, Maŋ Anutu ano Meria Jiislas Kraist yoronoŋ mono kiankomuŋ ano kaleŋmoriaŋ nononi luaeŋoŋ laligowonja.

Uujopa ano qaa hoŋa ii motooŋ otaawu.

⁴ Maŋnoŋ uujopawaa jeŋkooto qaaya nononoti, iikawaan sogadeenjgoŋ kanagesouruga tosianoŋ qaa hoŋaa so nanamemengia ama meŋ laligoju. Niinoŋ siligia kaanja iibe korisoro somata no-makeja. Kianj.

⁵ *Oo wombo alana emba somata, kambanj kokaamba jeŋkooto qaa ooŋ gonjeŋi, ii qaa dologa qaago. Qaa kanakanaiyanonja kanaiŋ moma kouniŋi, niinoŋ qaa ii mombo ooŋ kokaeŋ jeŋ kotoŋ gonjeŋ: Anana mono uunananooŋ jopagoŋ aŋlaligowonja. ⁶ Jopagoŋ aŋlaligowombaa qaaya jeŋeŋi, iikawaan hoŋa ii kokaenj: Anana mono Anutuwaa jojopaŋ qaa kuuya teŋ koma nanamemenana ama meŋ laligowonja. Kuuya oŋonoŋ jojopaŋ qaa kanakanaiyanonja moma laligoŋ kougit, ii kokaenj: Oŋo mono uugianooŋ jopagoŋ aŋlaligowu.

⁷ Aŋgomokoloŋ ejembanooŋ Jiislas Kraistwaajonj kokaeŋ jeŋ asugiŋkeju: “Hamoqeqe Toyanoŋ baloŋ eja sele busuwo asugimambaajoŋ amamaaro.” Kaeŋ jeŋ asugiŋ tiliqili aŋgi eŋkaloloŋ koloonkeja. Aŋgomokoloŋ ejemba kaanja ii Kraistwaan kitia nama tuarenjenj ama muŋkeju. Ejemba kaanja mamaganooŋ mono balonja balonja

* ^{1:5:} Jon 13.34; 15.12, 17

liligoŋ laŋ kema kaŋ laligoju. ⁸ Nononoŋ uuwaŋ gawoŋ meniŋ hoŋa uugianooŋ kolooroti, iikanooŋ soon jaŋgoŋ qaombabotiaajoŋ mojen. Kawaajoŋ aŋgomokoloŋ ejembaŋoŋ eŋkaloloŋ ama oŋombubotiaajoŋ mono galeŋgia meŋ aŋ laligowu. Kaeŋ laligogi uugiaa hoŋanooŋ mende sooro Poŋnoŋ tawagia kuuya oŋondaborowaa.

⁹ Kraistnoŋ qaa kuma nononoti, moŋnoŋ ii mende qokotaajato, ii uuguŋ qaa toroqero melokanjŋ jeŋkeji, iinoŋ Anutuya qaa eeŋ laligoja. Daeŋ yoŋonoŋ Kraistwaa Buŋa qaanoŋ qokotaajuti, iyooŋonoŋ mono Maŋ ano Mera yorowo kotiiŋ laligoju. ¹⁰ Moŋnoŋ Buŋa qaa jumuŋa ii mende meŋ oŋoonooŋ kaji, oŋo mono iwaa joloŋa mende jeŋ mirigianooŋ mende horogi uba. ¹¹ Moŋnoŋ iwaa joloŋa jewaati, iinoŋ mono kileŋaa biŋawo hororo qaganoŋ uro ororoŋ bosimbaota. Kianj.

Qaa tetegoya

¹² Niinooŋ oŋoojoŋ qaa seiseiya oomambaajoŋ siŋ mojento, ii papia seŋanoŋ iŋknoŋ oomambaajoŋ mende moma mesaojeŋ. Oŋoonooŋ kusu kaŋ jaasewaŋ qeŋ qaa amiŋ mobombaajoŋ mam-boma jejeromonromoŋ anjeŋ. Aitonŋgowoŋati, kambaaŋ iikanooŋ ainjoloŋ rama amiŋ moma korisoronana asugidaborooŋ uunana saa qero laligowombaajoŋ mojen.

¹³ Anutunoŋ emba alaga galeŋ gawombaajoŋ meweengoroti, emba soro iwaa kanagesourutanooŋ yeizozogia aŋgi goonoŋ kaja. Kianj.

**Uumeleembaa Buŋa Tere Soomonongo Gbilia
The New Testament and portions of the Old
Testament in the Borong Language of Papua New
Guinea
Sampela hap Buk Baibel long tokples Borong long
Niugini**

Copyright © 2002, 2011 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Borong

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-01-26

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 9 Oct 2020

63589f8b-9426-5ce2-9520-ca0cf2b65c47